

NATIONS UNIES



ASSEMBLÉE
GÉNÉRALE



CONSEIL
DE SÉCURITÉ

UN LIBRARY

Distr.
GÉNÉRALE

A/38/138

S/15687

6 avril 1983

FRANCAIS

ORIGINAL : ANGLAIS/CHINOIS

ASSEMBLEE GENERALE

Trente-huitième session

Point 23 de la liste préliminaire

LA SITUATION AU KAMPUCHEA

APR 8 1983

UN/SA COLLECTION

CONSEIL DE SECURITE

Trente-huitième année

Lettre datée du 5 avril 1983, adressée au Secrétaire général par
le Représentant permanent de la Chine auprès de l'Organisation
des Nations Unies

J'ai l'honneur de vous communiquer ci-joint le texte d'une déclaration datée du 5 avril 1983, émanant du porte-parole du Ministère des affaires étrangères de la République populaire de Chine et concernant l'attaque lancée par les troupes d'agression vietnamiennes contre des camps de réfugiés kampuchéens ainsi que les incursions commises par ces troupes en territoire thaïlandais.

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer ce texte comme document officiel de l'Assemblée générale, au titre du point 23 de la liste préliminaire, et du Conseil de sécurité.

Le Représentant permanent de la République
populaire de Chine auprès de
l'Organisation des Nations Unies,

(Signé) LING Qing

* A/38/50.

83-08150

/...

ANNEXE

Déclaration du porte-parole du Ministère des affaires étrangères de la République populaire de Chine concernant l'attaque lancée par les troupes d'agression vietnamiennes contre des camps de réfugiés kampuchéens et les incursions commises par ces troupes en territoire thaïlandais

5 avril 1983

Ces derniers jours, les troupes d'agression vietnamiennes ont attaqué les zones frontalières entre le Kampuchea et la Thaïlande, faisant brutalement irruption dans des camps de réfugiés kampuchéens et de paisibles villages et tuant sauvagement d'innocents villageois et réfugiés. Elles ont pénétré sans aucun scrupule en territoire thaïlandais, faisant peser ainsi une grave menace sur la sécurité de la Thaïlande. Le Gouvernement et le peuple chinois sont profondément indignés par les actes criminels commis par les autorités vietnamiennes et les condamnent de la manière la plus énergique.

Le Kampuchea démocratique et la Thaïlande, ainsi que les autres pays de l'ANASE, ont tous dénoncé avec force, par des déclarations écrites ou orales, les atrocités commises par les autorités vietnamiennes. Le Gouvernement et le peuple chinois appuient fermement la juste position qu'ils ont ainsi solennellement adoptée. Nous avons appris avec plaisir que les troupes thaïlandaises avaient déjà chassé de Thaïlande les envahisseurs vietnamiens.

Les autorités vietnamiennes ont toujours recouru à la double tactique de l'offensive militaire et de la déception politique dans la guerre d'agression qu'elles mènent contre le Kampuchea. Récemment, leurs ruses grossières de "retraits annuels et partiels" et de "dialogue entre groupes" ont été constamment déjouées. L'attaque menée actuellement représente de leur part un effort militaire désespéré après l'échec de leurs ruses politiques. Elle prouve une fois de plus la fausseté de leurs déclarations concernant "la transformation de l'Asie du Sud-Est en une région de paix, de stabilité et de coopération", et apportent la preuve de leur refus de renoncer à leur politique d'agression et d'expansion et de leur manque total de bonne foi dans les efforts pour résoudre la question du Kampuchea.

Face à cette grave provocation de la part des autorités vietnamiennes, la communauté internationale devrait examiner la situation avec la plus grande attention et prendre de nouvelles mesures pour condamner les crimes d'agression des autorités vietnamiennes, obliger le Viet Nam à respecter les résolutions pertinentes de l'Assemblée générale des Nations Unies et la Déclaration de la Conférence internationale sur le Kampuchea en retirant toutes ses troupes du Kampuchea, pour que la question du Kampuchea puisse être réglée d'une manière juste et raisonnable et que la paix et la stabilité s'instaurent véritablement dans la région de l'Asie et du Pacifique.